



WANG JING & Co.  
敬海律师事务所

# 知识产权指引

## ——商标注册

用中国法律保护您的商标



本册子为敬海律师事务所的客户和专业伙伴备用。请留意指引中使用了普通术语，仅限于作为资料用途。因此，本册子提供的资料不能作为法律意见使用，亦不可未经专业咨询擅自操作。

版权所有，未经敬海律师事务所许可，册子中任何内容不得印刷，亦不得以任何方式传送。

## 1. 商标注册的必要性

根据中国法律，商标通常需要注册以保证注册人在中国的商标专用权，防止第三方使用该商标。商标注册可以在中国（通常通过商标代理）直接进行，也可以通过马德里国际商标注册体系间接进行。商标注册后，商标所有人根据在申请商标注册时确定的商品或服务的类别（请参看下列详细资料），在中国享有对该商标的专用权。

在中国，商标注册适用注册在先的原则，也即是任何一方成功地注册了商标，就享有对该商标的专用权，即便另一方与该商标的关联更密切。撤销恶意注册的商标与驰名商标认证之路都很漫长，所以，强烈建议商标所有人尽早提交商标注册申请。

商标注册程序相对较直接（随后详述），也相对较便宜。从受理商标注册申请开始，商标局大约需要 18-24 个月对申请进行审查。其间，申请人可以不时从代理人那里获悉商标申请的进展情况。

## 2. 许可使用与禁止使用的商标

依据商标法，合格的注册商标包括与他人的商品区别开的可视性标志，其中包括文字、图形、图表、字母、数字、三维标志和颜色组合，以及上述要素的组合。商标应有显著特征、便于识别，同时不能侵犯其它方的合法权利。

除了经过使用后取得显著性，并便于识别的商标之外，对下列任何标志都不得进行商标注册：

- (i) 仅有本商品的通用名称、图形、型号的；
- (ii) 仅仅直接表示商品的质量、主要原料、功能、用途、重量、数量及其他特点的；  
或
- (iii) 缺乏显著性的。

其他标志不得作为商标使用的如下：

国家名称、国旗，但该国政府同意的除外；与表明实施控制、予以保证的官方标志、检验印记相同或者近似的，但经授权的除外；夸大宣传并带有欺骗性的；公众知晓的外国地名，但地名具有其他含义的除外。

---

### 3. 注册前的准备

在商标注册申请准备阶段，需要考虑如下步骤：



#### A. 确定商标

商标注册给商标赋予在指定的商品和服务类别的专用权，因此，预先确定商标非常重要。

很多外国公司必须考虑的是，商标是否需要设定或注册一个相应的中文名称。经验表明许多中国消费者对外国语言知识有限，通常以中文名称识别产品。所以，首先应该确定该名称具有合意的含义，并且能够免受第三方侵害。

选择注册商标很大程度上也与成功注册的机会相关联。商标注册代理人可以根据中国的法律要求与实践经验、以及中国已经注册的商标，为特定商标的注册成功机会给出意见。

#### B. 查询已提交申请或已注册的商标

有些情况下，相似（若不相同）的商标，不管是中文或外文都有可能已经注册。这种情况下，商标注册成功的机会就很低。因此，首先在商标局的数据库中作查询，检查是否有相似的标志已经注册或者已经申请，这点非常重要。

最近，查询相关资料变得非常简单，商标代理可以接到通知后立即提交一份完整的商标查询报告，该报告可以帮助您决定是否提交商标注册申请，采用哪个商标。

#### C. 确定商品或服务的分类

与其他许多国家一样，商标在中国是按其商品或服务的特定分类进行注册的。在这方面，中国使用的是 NICE 分类系统（请查看下列网站：

<http://www.wipo.int/classifications/fulltext/nice8/enmain.htm>.)

除驰名商标外的所有注册商标，只在其注册时指定的商品或服务类别中享有专用权。因此，如果要保护不同类别的商品，应当按商标分类表分别提出注册申请。

在确定分类后，申请人应该提交一份具体商品或服务的名单。为确定商品或服务的具体名单，注册人通常可以从 NICE 分类系统中的商品或者服务分类表中进行选择。

---

## 4. 注册步骤

### A. 准备资料

申请商标注册，需要提交下列资料：

- (i) 申请人签名的申请书
- (ii) 办理该申请的授权委托书，及
- (iii) 所申请商标的图样。

申请书和授权委托书通常由申请人提供资料，代理人填写准备。资料部分如申请人的姓名和地址应提供中文，如果无法提供，代理人可以协助翻译。

提交申请文件后，商标局将发出一份记载有申请号和申请日期的申请受理通知书。

### B. 初步审定和公告

商标局完成了商标审查后，对不符合规定的予以驳回，对符合规定的予以初步审定。如果商标局认为该商标不能注册或与现有注册商标相似，即予以驳回。注册申请人对驳回不服的，可以向商标评审委员会（TRAB）申请复审，当事人对商标评审委员会的决定不服的，可以向人民法院起诉。

商标局作出的初步审定将在《中华人民共和国商标公告》上公告。

### C. 异议

对商标局初步审定、予以公告的商标提出异议的第三方，应在三个月内向商标局提交异议书。申请商标注册不得损害他人现有的在先权利，也不得以不正当手段抢先注册（即恶意抢注）他人已经使用并有一定影响的商标。

针对异议，当事人应在 30 日内答辩。对商标局做出的决定不服的，当事人可以向商标评审委员会申请复审。如不服复审决定，当事人可以向人民法院起诉。

### D. 商标注册

如果在异议期满没有任何第三方提出异议，或者异议被驳回，国家商标局将核准该商标注册，办理商标注册证，并在《中华人民共和国商标公告》上予以公告。

注册商标的有效期为十年，自异议期满核准注册之日起计算。有效期届满前 6 个月内可以申请续展注册。

---

## 5. 商标注册后：权利范围

在商标局注册商标后，注册人（持有人）在中国对其所注册服务之商品的商标享有专用权。根据中华人民共和国商标法，商标专用权禁止第三方进行如下行为：

- 未经商标注册人许可，在相同或类似商品上使用与注册商标相同或近似的商标；
- 销售侵犯注册商标专用权的商品；
- 伪造、擅自制造他人注册商标标识，或销售伪造、擅自制造的他人注册商标标识；
- 未经商标注册人同意，更换其注册商标，并将该更换商标商品又投入市场；或者，
- 给他人的注册商标专用权造成其它损害。

发生上述任何情形，商标注册人都可以对商标侵权行为寻求行政或司法救济。

## 敬海律师事务所的服务范围

本知识产权指引旨在帮助您判断是否要在中国进行商标注册，以及如何进行注册。另外，为了进一步加强商标注册的有效性，敬海律师事务所知识产权部将为您提供商标注册以及注册后的代理服务。

敬海律师事务所知识产权部由多名具有丰富知识产权法律服务经验的律师组成。

### 申请注册服务

知识产权部为旨在保护在中国商标名称的公司和个人提供以下服务：

#### 前期工作

- 根据中国法律提供商标的注册建议；
- 为所需注册的商标进行相同或近似的检索；
- 为是否能成功注册商标提供建议。

#### 申请工作

- 准备注册文件，提交申请资料；
- 与商标局联系，直到注册申请被驳回或被批准。

#### 上诉工作

- 对商标局驳回商标注册申请复审；
- 应对第三方的异议。

## 注册后服务

对于已经依据中国法律注册商标的个人和公司，我所提供如下服务：

在对贵司、产品、市场和目标作了解后，知识产权部将形成综合性建议，最大限度地保护您的注册商标专用权。

知识产权部可以定期查阅《中华人民共和国商标公报》，并取得商标局新申请的官方数据，如果核准了他人的商标权，可以对您的商标作出相应妥协的建议。我们还可以向您提供有关异议申请的建议（请参看上文）。

为了保证维权行动迅速得以实施，有关商标权的资料及证据应及时提交，知识产权部可以把所有相关资料归档，因此可以为您和相关部门随时提供最新信息，并及时通知您进行注册商标的续展。

许多商标所有人决定在海关总署（GAC）进行注册商标的备案，这可以防止侵权产品进出口中国，使其产品得到及时保护。因为海关总署没有义务进行海关保护，所以海关备案使得海关保护得以实施。

如果第三方注册了侵犯贵方权利的商标，您可以提交撤消侵权注册的申请。

根据中国法律，商标权利可以从一方转让给另一方。如果第三方注册了您的商标，可以协商转让，适当的时候您也可以出卖自己的商标。

如果第三方侵犯了您的商标权，可以采取行政措施、民事诉讼、或刑事制裁的手段保护自己的商标。根据具体情况和目标，可以采取一种或多种有效方法对付侵权行为。

## 联系方式

如果您希望收到更多的知识产权方面的资料，请直接联系下列知识产权部负责人或者联系敬海律师事务所：

彭凯 先生

专利/商标代理人

+86 20 3765 3968

pengkai@wjnco.com

Maarten Roos 先生

高级顾问

+86 21 5888 5907

mjroos@wjnco.com

中国广东省广州市  
环市东路 371-375 号  
世界贸易中心南塔 14 楼  
510095

电话： +86 20 8760 0082

传真： +86 20 8769 2221

中国上海浦东  
陆家嘴东路 161 号  
上海招商局大厦 1909-11 室  
200120

电话： +86 21 5887 8000

传真： +86 21 5882 2460

有关详情与敬海律师事务所办事处名单，请参看我所网站：

[www.wjnco.com](http://www.wjnco.com)

2006 年敬海律师事务所，版权所有。世界贸易中心南塔 14 楼知识产权服务中心

©2006 WANG JING & CO. All rights reserved



广州 • 上海 • 天津 • 青岛 • 厦门 • 海口 • 深圳  
Guangzhou • Shanghai • Tianjin • Qingdao • Xiamen • Haikou • Shenzhen